

БОСНА И ХЕРЦЕГОВИНА  
ПАРЛАМЕНТАРНА СКУПШТИНА  
БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ

ДОМ НАРОДА

Комисија за спољну и трговинску  
политику, царине, саобраћај и  
комуникације



BOSNA I HERCEGOVINA  
PARLAMENTARNA SKUPŠTINA  
BOSNE I HERCEGOVINE

DOM NARODA

Komisija za vanjsku i trgovinsku  
politiku, carine, saobraćaj i komunikacije  
Povjerenstvo za vanjsku i trgovinsku  
politiku, carine, promet i veze.

Broj/Broj: 02/2-50-8:23-3/15

Sarajevo/ Sarajevo, 30.3.2015.

PREDSJEDAVALJUĆEM DOMA NARODA  
PARLAMENTARNE SKUPŠTINE  
BOSNE I HERCEGOVINE

BOSNA I HERCEGOVINA  
PARLAMENTARNA SKUPŠTINA BOSNE I HERCEGOVINE  
SARAJEVO

PRIMLJENO: 22-04-2015			
Organizaciona jedinica	Klasifikacioni oznake	Redni broj	Broj priloga

**PREDMET: Izvještaj o radu Komisije za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine za 2014. godinu, -dostavlja se,**

Na osnovu člana 35. stav (2) Poslovnika Doma naroda Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 33/06, 41/06, 91/06, 91/07 i 32/12), u prilogu dostavljamo Izvještaj o radu Komisije za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine za 2014. godinu.

Izvještaj je razmatran i usvojen na 3. sjednici Komisiji za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine, održanoj 30.3.2015. godine.

S poštovanjem,



Predsjedavajući Komisije  
Nehrođa Radmanović

DOSTAVLJENO:

-Naslovu,

-a/a.



Комисија за спољну и трговинску  
политику, царине, саобраћај и  
комуникације

Комисија за ванjsку и трговинску  
политику, царине, саобраћај и комуникације  
Povjerenstvo za vanjsku i trgovinsku  
politiku, carine, promet i veze

Broj: 02/2-50-8-23-3/15

Sarajevo, 24.3.2015.

**IZVJEŠTAJ O RADU**

**KOMISIJE ZA VANJSKU I TRGOVINSKU POLITIKU, CARINE,**

**SAOBRAĆAJ I KOMUNIKACIJE**

**DOMA NARODA**

**PARLAMENTARNE SKUPŠTINE BOSNE I HERCEGOVINE**

**ZA PERIOD OD 1.1. DO 31.12.2014.**

**Sarajevo, januar 2015.**

## Sadržaj

UVOD

POGLAVLJE I. Sjednice Komisije

ODJELJAK A. Statistički podaci o sjednicama

ODJELJAK B. Zakonodavne aktivnosti

ODJELJAK C. Međunarodni sporazumi

ODJELJAK D. Izvještaji institucija Bosne i Hercegovine

ODJELJAK E. Izvještaji i informacije Ministarstva vanjskih poslova BiH

ODJELJAK F. Izvještaji o međunarodnim aktivnostima

ODJELJAK G. Ostali izvještaji i informacije

POGLAVLJE II. Ostale aktivnosti Komisije

POGLAVLJE III. Rezime

Na osnovu člana 35. stava (2) Poslovnika Doma naroda Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 33/06, 41/06, 91/06, 91/07 i 32/12)<sup>1</sup> i u skladu s Uputstvom o metodologiji izrade izvještaja o radu komisija Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine (broj: 01,02-02-4-574-1/13, od 10.4.2014.), Komisija za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine podnosi Domu naroda Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine sljedeći

## **IZVJEŠTAJ O RADU**

(za period od 1.1.2014. do 31.12.2014.)

### ***Uvodne napomene***

Osnovni cilj rada Komisije u izvještajnom periodu bio je da osigura kvalitetnu pripremu rada Doma naroda i što bolje i efikasnije funkcioniranje Doma, a time i Parlamentarne skupštine BiH, kroz provođenje općih opredjeljenja određenih Ustavom BiH i Dejtonskim mirovnim sporazumom, te politikom koju su utvrdili Predsjedništvo BiH, Vijeće ministara BiH i Parlamentarna skupština BiH, kao i ulogom i zadacima Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH.

U skladu s članom 27. Poslovnika Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH, Komisija za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije:

- prati vođenje vanjske politike koju su utvrdili Predsjedništvo BiH i Vijeće ministara BiH;
- razmatra pitanja saradnje BiH s Ujedinjenim narodima i međunarodnom zajednicom;
- razmatra pitanja međuparlamentarne saradnje s odgovarajućim komisijama parlamenata drugih zemalja;
- razmatra pitanja saradnje s Vijećem Evrope, Interparlamentarnom unijom, Centralnoevropskom inicijativom i Organizacijom za sigurnost i saradnju u Evropi, te drugim međunarodnim organizacijama;
- razmatra pitanja rada s institucijama BiH kompetentnim za pitanja vanjskih poslova i međunarodnih odnosa;
- razmatra aktivnosti stalnih ili privremenih delegacija Parlamentarne skupštine BiH u međuparlamentarnim institucijama;
- razmatra pitanja saglasnosti za ratificiranje međunarodnih ugovora, sporazuma i konvencija;
- razmatra pitanja otkazivanja međunarodnih ugovora, sporazuma i konvencija;
- razmatra pitanja koja se odnose na vanjskotrговinsku politiku;
- razmatra pitanja koja se odnose na sporazume o međunarodnoj trgovini;
- razmatra pitanja koja se odnose na carinsku politiku;
- razmatra pitanja koja se odnose na tarife, propise i zakone iz svoje oblasti;

<sup>1</sup> S obzirom da se Izvještaj odnosi na 2014. godinu, sva pozivanja na poslovničke odredbe odnose se na „stari“ Poslovnik Doma naroda PS BiH ("Službeni glasnik BiH", br. 33/06, 41/06, 91/06, 91/07 i 32/12).

- razmatra pitanja koja se odnose na međunarodne obaveze BiH;
- razmatra odnose s međunarodnim trgovinskim institucijama;
- razmatra pitanja koja se odnose na putne isprave;
- razmatra pitanja koja se odnose na boravak i kretanje stranaca;
- razmatra pitanja koja se odnose na uspostavljanje i funkcioniranje zajedničkih i međunarodnih komunikacija;
- razmatra pitanja koja se odnose na reguliranje međuentitetskog saobraćaja;
- razmatra pitanja koja se odnose na kontrolu zračnog saobraćaja;
- razmatra pitanja koja se odnose na kontrolu frekvencija;
- razmatra i druga pitanja iz oblasti međunarodnih i vanjskih poslova, vanjske trgovine, carina, saobraćaja i komunikacija.

## POGLAVLJE I. SJEDNICE KOMISIJE

### Odjeljak A: Statistički podaci o sjednicama

Kako je predviđeno Odjeljkom D. (Opće odredbe o komisijama), članom 31. stav (1) Poslovnika Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH: "Komisija nema više od šest članova. Preraspodjela mjesta mora biti srazmjerna klubovima naroda u Domu, od kojih su dvije trećine članova izabrane s teritorije Federacije BiH, a jedna trećina s teritorije Republike Srpske."

U skladu s tim, članovi Komisije za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda tokom 2014. godine bili su: Hasan Bećirović, predsjedavajući Komisije, Stjepan Krešić, prvi zamjenik predsjedavajućeg, Staša Košarac, drugi zamjenik predsjedavajućeg, te Nermina Kapetanović, Borjana Krišto i Ognjen Tadić, članovi Komisije. Nakon smrti predsjedavajućeg Komisije, Hasana Bećirovića, 20. 4. 2014., za novog člana Komisije imenovan je Seudin Hodžić, koji je na 32. sjednici, održanoj 9.7.2014., izabran za predsjedavajućeg Komisije.

Sjednicu Komisije saziva predsjedavajući Komisije, u skladu s članom 38. Poslovnika, i to, u pravilu, pet dana prije održavanja sjednice, osim ako ne postoje opravdani razlozi za njeno sazivanje u kraćem vremenu.

Predsjedavajući Komisije, u saradnji sa sekretarom, organizira rad Komisije. Za svaku godinu priprema se radni plan, čiji su sadržaj i rokovi za realiziranje postavljeni okvirno, prema očekivanim aktivnostima na nivou Bosne i Hercegovine i prema potrebnoj koordinaciji s drugim tijelima nadležnim za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije. Moguće je pomjerati rokove za razmatranje pitanja iz plana, zavisno od vremena dospijevanja materijala od nadležnih institucija, sa osnovnim ciljem da se materijali što kraće zadržavaju u Komisiji i u parlamentarnoj proceduri. Datumi održavanja svake sjednice, te prisustvo članova Komisije sjednicama mogu se vidjeti u tabelarnom prikazu (prilog).

Zavisno od dnevnog reda, odnosno broja materijala čije je razmatranje predviđeno za određenu sjednicu, određuje se i vrijeme trajanja sjednice. Treba napomenuti da se nikada tačno ne određuje trenutak završetka određene sjednice Komisije za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije. Naime, uvijek se omogućava i ostavlja dovoljno vremena izvjestiocima, predlagачima i članovima Komisije da iznesu svoje mišljenje, stav ili postavе pitanje u vezi s materijalom o kojem se raspravlja.

Komisija je u izvještajnom periodu održala devet sjednica:

- 27. sjednica	24.1.	22 tačke dnevnog reda
- 28. sjednica	12.3.	8 tačaka dnevnog reda
- 29. sjednica	20.3.	5 tačaka dnevnog reda
- 30. sjednica	29.4.	22 tačke dnevnog reda
- 31. sjednica	5.6.	14 tačaka dnevnog reda
- 32. sjednica	9.7.	17 tačaka dnevnog reda
- 33. sjednica	25.7.	11 tačaka dnevnog reda
- 34. sjednica	25.7.	1 tačka dnevnog reda
- 35. sjednica	10.9.	13 tačaka dnevnog reda

Na sjednicama Komisije razmatrana je ukupno 113 tačaka dnevnog reda, što je u prosjeku 13 tačaka po sjednici.

Komisiju u njenom radu opslužuje Ured sekretara Komisije. Opći i posebni poslovi koje obavlja Ured sekretara Komisije regulirani su čl. 21. i 29. Pravilnika o unutrašnjoj organizaciji i sistematizaciji radnih mjesta u Sekretarijatu Parlamentarne skupštine BiH. Aktivnosti na sjednici bilježi sekretar Komisije. U saradnji s predsjedavajućim, sekretar Komisije izrađuje zapisnik koji članovi Komisije usvajaju, u pravilu, na narednoj zakazanoj sjednici.

U Uredu sekretara zaposlena su tri državna službenika: sekretar Komisije (Nenad Pandurević), stručna savjetnica (Kristina Milošević) i stručna saradnica (Dobrinka Savić).

## **Odjeljak B. Zakonodavne aktivnosti**

U izvještajnom periodu Komisija je razmatrala tri prijedloga zakona, i to:

1. Prijedlog zakona o izmjeni i dopuni Zakona o akcizama u Bosni i Hercegovini, predlagач: Vijeće ministara BiH.
2. Prijedlog zakona o elektronskom dokumentu, predlagач: Vijeće ministara BiH, i
3. Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o politici direktnih stranih ulaganja Bosni i Hercegovini, predlagач: Vijeće ministara BiH.

Prva dva prijedloga zakona razmatrani su u Komisiji u prvoj i drugoj fazi, dok je treći Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o politici direktnih stranih ulaganja Bosni i Hercegovini, razmatran samo u prvoj komisijskoj fazi.

Tokom razmatranja u prvoj komisijskoj fazi za prijedloge zakona Komisija je pribavila mišljenja Direkcije za evropske integracije BiH, u skladu s članom 98. Poslovnika Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH. Komisija je za prijedloge zakona blagovremeno dostavila mišljenja Domu naroda, a za prijedloge zakona razmatrane u drugoj komisijskoj fazi Domu naroda su blagovremeno dostavljeni izvještaji.

Za prijedloge zakona u drugoj komisijskoj fazi blagovremeno su obavljene sve aktivnosti u vezi s podnošenjem amandmana, počevši od prijema amandmana, usaglašavanja između podnosilaca te usvajanja zakona u identičnom tekstu.

Zakon o izmjeni i dopuni Zakona o akcizama u Bosni i Hercegovini, kao i Zakon o elektronskom dokumentu usvojeni su u PSBiH i objavljeni u „Službenom glasniku BiH“ u 2014. godini, dok će se Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o politici direktnih stranih ulaganja Bosni i Hercegovini, u drugom čitanju razmatrati u 2015. godini.

Na osnovu programa rada Vijeća ministara BiH za 2014., a koji su poslužili kao osnov za izradu Orijentacionog plana Komisije, bilo je predviđeno da u parlamentarnu proceduru bude upućeno ukupno 15 prijedloga zakona iz nadležnosti Komisije. Osim navedenih prijedloga zakona koje je Komisija razmatrala, u parlamentarnu proceduru dostavljen je još Prijedlog zakona o carinskoj politici, koji će Komisija razmatrati tokom 2015. godine.

Dakle, u parlamentarnu proceduru nisu dostavljeni, iako su bili predviđeni Planom rada Vijeća ministara za 2014. godinu, sljedeći prijedlozi zakona: *Prijedlog zakona o međunarodnom i međuentitetskom drumskom prijevozu, Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o osnovama sigurnosti saobraćaja na putevima u BiH, Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o radnom vremenu, obavezim odmorima mobilnih radnika i uređajima za evidentiranje u drumskom prijevozu, Prijedlog zakona o mjeriteljstvu Bosne i Hercegovine, Prijedlog zakona o vanjskim poslovima, Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o zaključivanju i izvršavanju međunarodnih ugovora, Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o fitofarmaceutskim sredstvima u BiH, Prijedlog zakona o elektronskim medijima u BiH, Prijedlog zakona o carinskim prekršajima, Prijedlog zakona o tehničkim zahtjevima za proizvode i ocjenjivanju usklađenosti, Prijedlog zakona o izmjenama i dopunama Zakona o poljoprivredi, ishrani i ruralnom razvoju Bosne i Hercegovine i Prijedlog zakona o Agenciji za razvoj informacionog društva.*

## Odjeljak C. Međunarodni sporazumi

U navedenom periodu ukupno su razmatrana 72 međunarodna pravna akta:

1. Sporazum o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske komisije u pogledu prekograničnog programa Bosna i Hercegovina – Hrvatska u okviru Instrumenta pretpristupne pomoći za 2012. godinu (centralizirano upravljanje),
2. Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Makedonije o izbjegavanju dvostrukog oporezivanja u odnosu na poreze na dohodak i imovinu,
3. Ugovor o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Republike Srpske i Evropske investicione banke i JP Autoputevi Republike Srpske – *Autoput Banja Luka – Doboj*,
4. Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Slovenije o razmjeni i obostranoj zaštiti tajnih podataka,
5. Sporazum između Bosne i Hercegovine i Češke Republike o saradnji u borbi protiv kriminala, posebno terorizma, ilegalne trgovine opojnim drogama i psihotropnim supstancama i organiziranog kriminala,
6. Sigurnosni sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Srbije,
7. Ugovor između Bosne i Hercegovine i Republike Makedonije o izmjenama i dopunama Ugovora o izručenju između Bosne i Hercegovine i Republike Makedonije,
8. Ugovor između Bosne i Hercegovine i Republike Makedonije o izmjenama i dopunama Ugovora između Bosne i Hercegovine i Republike Makedonije o međusobnom izvršavanju sudskih odluka u krivičnim stvarima,
9. Ugovor između Bosne i Hercegovine i Republike Makedonije o izmjenama i dopunama Ugovora između Bosne i Hercegovine i Republike Makedonije o pravnoj pomoći u građanskim i krivičnim stvarima,
10. Ugovor između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vijeća ministara Republike Albanije o saradnji u oblasti veterinarstva,
11. Protokol Ministarstva za nacionalnu ekonomiju Mađarske i Ministarstva vanjske trgovine i ekonomskih odnosa Bosne i Hercegovine o saradnji malih i srednjih preduzeća,
12. Sporazuma između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i OSCE – *Organisation for Security and Co-operation in Europe* u oblasti odbrane i sigurnosti,
13. Memorandum o razumijevanju između Evropske unije i Bosne i Hercegovine o učešću Bosne i Hercegovine u programu MEDIA 2007,
14. Ugovor o kreditu za projekat između KfW, Frankfurt na Majni (KfW) i Bosne i Hercegovine, koju zastupa Ministarstvo finansija i trezora BiH (korisnik kredita) i Federacije Bosne i Hercegovine, koju zastupa Federalno ministarstvo finansija i Elektroprivrede Bosne i Hercegovine d.d. Sarajevo (EP BiH) (agencija za realizaciju projekta) za iznos od 65.000.000 eura – *Vjetroelektrana Podveležje*,
15. Sporazum o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Međunarodnog fonda za poljoprivredni razvoj (IFAD) – *Projekat razvoja ruralnog poslovanja*,
16. Ugovor o garanciji koji se odnosi na Ugovor o zajmu za Projekat centralnog grijanja Pale između Bosne i Hercegovine i Evropske banke za obnovu i razvoj,



17. Dodatak br. 3 Sporazumu o finansiranju u vezi s nacionalnim programom za Bosnu i Hercegovinu – Dio II u okviru IPA komponente Pomoć u tranziciji i jačanje institucija za 2008. Godinu,
18. Dopuna br. 1 Sporazumu o finansiranju o državnom programu za Bosnu i Hercegovinu u okviru IPA komponente za pomoć u tranziciji i izgradnji institucija za 2012. godinu,
19. Dopuna br. 1 Sporazuma o finansiranju u vezi s horizontalnim programom o nuklearnoj sigurnosti i zaštiti od zračenja u okviru Instrumenta pretpristupne pomoći za 2011. godinu,
20. Sporazum o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske komisije u vezi s Višekorisničkim programom za TEMPUS 2013 u okviru Instrumenta pretpristupne pomoći,
21. Ugovor o finansiranju između Bosne i Hercegovine i JP Elektroprivreda Bosne i Hercegovine d.d. Sarajevo i Evropske investicione banke – Tehnička pomoć za vjetroпарк na području Vlačića, Travnik, BiH,
22. Sporazum o zajmu za *Projekat Sistem navodnjavanja za općinu Livno – Livanjski horizont – sjeverni krak faza II*, između Bosne i Hercegovine, koju zastupa Ministarstvo finansija i trezora BiH, i Raiffeisen Bank International AG,
23. Sporazum o grantu EG IPA (Projekat kanalizacionog sistema u Ljubuškom) između Bosne i Hercegovine i Međunarodne banke za obnovu i razvoj u funkciji administratora Evropske komisije za Trust fond pretpristupnog instrumenta Evropske unije,
24. Prvi amandman na Sporazum o kreditu sklopljen 25.10.2011. za finansiranje izgradnje kanalizacionog i vodovodnog sistema za općinu Čelić između Bosne i Hercegovine, koju predstavlja Ministarstvo finansija i trezora BiH (zajmoprimac), i Unicredit Bank Austria AG, Beč, Austrija (Banka),
25. Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade San Marino o međunarodnom cestovnom prijevozu putnika i tereta,
26. Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vijeća ministara Republike Albanije o uzajamnoj pomoći po pitanjima carine,
27. Regionalna konvencija o Pan-euro-mediteranskim preferencijalnim pravilima o porijeklu robe,
28. Protokol između Ministarstva sigurnosti Bosne i Hercegovine, Ministarstva unutrašnjih poslova Crne Gore i Ministarstva unutrašnjih poslova Republike Srbije o osnivanju i funkcioniranju zajedničkog centra za policijsku saradnju,
29. Protokol između Ministarstva sigurnosti Bosne i Hercegovine i Ministarstva unutrašnjih poslova Crne Gore o saradnji u oblasti forenzičkih ispitivanja i vještačenja,
30. Provedbeni protokol između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Savezne Republike Njemačke o provođenju Sporazuma između Evropske zajednice i Bosne i Hercegovine o readmisiji lica koja borave bez dozvola,
31. Ugovor o izručenju između Bosne i Hercegovine i Republike Turske,
32. Ugovor između Bosne i Hercegovine i Republike Turske o pravnoj pomoći u krivičnim stvarima,
33. Sporazum između Ministarstva odbrane Bosne i Hercegovine i Ministarstva nacionalne odbrane Narodne Republike Kine o osiguranju besplatne vojne pomoći Narodne Republike Kine za Bosnu i Hercegovinu,

34. Sporazum o kreditu između Bosne i Hercegovine, koju predstavlja Ministarstvo finansija i trezora BiH, i Unicredit Bank Austria AG za finansiranje Projekta "Modernizacija Univerziteta u Istočnom Sarajevu, Faza II,
35. Finansijski sporazum između Bosne i Hercegovine, Evropske komisija i Upravljačkog tijela smještenog u Mađarskoj u vezi s integracijom fondova iz Instrumenta pretpristupne pomoći u okviru Međudržavnog programa saradnje za Jugoistočnu Evropu za pomoć iz Evropskog fonda za regionalni razvoj unutar cilja Evropske teritorijalne saradnje,
36. Sporazum o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske komisije u pogledu prekograničnog programa Bosna i Hercegovina – Crna Gora u okviru Instrumenta pretpristupne pomoći za 2013. godinu,
37. Dopuna br. 1 Sporazuma o finansiranju o državnom programu za Bosnu i Hercegovinu u okviru IPA komponente za pomoć u tranziciji i izgradnji institucija za 2011. godinu,
38. Memorandum o razumijevanju između Vijeća ministara BiH i Vlade Sjedinjenih Američkih Država o razvojnoj saradnji za period 2012. – 2016.,
39. Protokol između Bosne i Hercegovine i zemalja Beneluksa (Kraljevine Belgije, Velikog Vojvodstva Luksemburga, Kraljevine Holandije) o provođenju Sporazuma između Evropske zajednice i Bosne i Hercegovine o readmisiji lica koja borave bez dozvola (Provedbeni protokol),
40. Evropska konvencija o pitanjima autorskog prava i srodnih prava u okviru prekograničnog emitiranja putem satelita,
41. Konvencija Međunarodne organizacije rada broj: 154 iz 1981. godine – Konvencija o kolektivnom pregovaranju,
42. Konvencija Međunarodne organizacije rada o radnim odnosima (javne službe), broj 151 iz 1978. godine,
43. Ugovor između Bosne i Hercegovine i Kraljevine Maroko o pravnoj pomoći u krivičnim stvarima,
44. Ugovor o pravnoj pomoći u građanskim i privrednim stvarima između Bosne i Hercegovine i Kraljevine Maroko,
45. Sporazum o vojno-finansijskoj saradnji između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Turske i Provedbenog protokola o finansijskoj pomoći između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Turske,
46. Sporazum o finansijskoj saradnji – razmjenjena nota između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Savezne Republike Njemačke za projekat – Vjetropark Podveležje,
47. Prvi amandman na Sporazum o zamjeni duga od 27.2.2012. između KfW, Frankfurt na Majni (KfW), i Bosne i Hercegovine, koju predstavlja Ministarstvo finansija i trezora BiH (zajmoprimac), kao i Federacije Bosne i Hercegovine, koju predstavlja Federalno ministarstvo finansija (FBiH), i Republike Srpske, koju predstavlja Ministarstvo finansija (RS), u iznosu od 12.821.343,85 eura – „Zamjena duga 3“,
48. Sporazum o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske komisije u pogledu prekograničnog programa Hrvatska – Bosna i Hercegovina u okviru Instrumenta pretpristupne pomoći za 2013 godinu,
49. Amandman br. 4 na Sporazum o finansiranju Evropskog fonda za Bosnu i Hercegovinu (EFBH) - Program stambenih kredita, Program kredita za mala i srednja preduzeća - između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine, i KfW-a, Frankfurt na Maini (KfW),

50. Okvirni sporazum o kreditu između Bosne i Hercegovine i Razvojne banke Vijeća Evrope L/D 1789 (2013),
51. Sporazum o finansiranju u vezi s pripremnom aktivnošću za očuvanje i obnavljanje kulturnog naslijeđa u konfliktnim područjima na Zapadnom Balkanu za 2012. godinu, između Bosne i Hercegovine i Evropske komisije (Centralizirani menadžment),
52. Izmjena Sporazuma o grantu švedskog Trast fonda – Projekat zaštite kvaliteta voda u Bosni i Hercegovini: Vodovod i kanalizacija Mostar (TF099534) između Bosne i Hercegovine i Međunarodne banke za obnovu i razvoj,
53. Ugovor o grantu između Bosne i Hercegovine i JP Komunalno Čapljina d.o.o. i Evropske banke za obnovu i razvoj koji se odnosi na investicione grantove od Evropske unije za Projekat vodosnabdijevanja Čapljine,
54. Dodatni protokol 3 uz Sporazum o izmjeni i pristupanju Centralnoevropskom sporazumu o slobodnoj trgovini (CEFTA 2006),
55. Ugovora o ekstradiciji između Bosne i Hercegovine i Kraljevine Maroko, nadležnost: Ministarstvo pravde BiH, broj: 01,02,
56. Ugovor broj 1 o amandmanu na Ugovor o garanciji (koji se odnosi na Ugovor o zajmu za cestu Banjaluka-Doboj, Faza 1 Projekta) potpisan 26. 4. 2012. između Bosne i Hercegovine i Evropske banke za obnovu i razvoj,
57. Sporazuma o grantu GEF-a (Projekat održivog upravljanja šumama i pejzažem) između Bosne i Hercegovine i Međunarodne banke za obnovu i razvoj u ulozi agencije za implementaciju Fonda za globalni okoliš,
58. Nota sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Narodne Republike Kine o statusu bilateralnih ugovora,
59. Sporazum o trgovini naoružanjem, sačinjen u Njujorku, 2. 4. 2013.,
60. Treći dodatni protokol uz Evropsku konvenciju o izručenju, sačinjen u Strazburu, 10. 11. 2010.,
61. Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Države Katar o reguliranju zapošljavanja državljana Bosne i Hercegovine u Državi Katar,
62. Ugovor o donaciji između Bosne i Hercegovine, koju zastupa Ministarstvo odbrane Bosne i Hercegovine (primalac donacije) i Švicarske, koju zastupa Ambasada Švicarske (donator) za donaciju 79 viljuškara „Steinböck“ i njihov transport iz Švicarske u Bosnu i Hercegovinu,
63. Sporazum o finansiranju (Projekat hitnog oporavka od poplava) između Bosne i Hercegovine i Međunarodne asocijacije za razvoj,
64. Ugovor o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske investicione banke – Distribucija električne energije u BiH/B,
65. Ugovor o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske investicione banke – Distribucija električne energije u BiH/C,
66. Prvi amandman na Kreditni sporazum od 25.10.2012. (Projekat „Modernizacija Univerziteta u Bihacu“) između Bosne i Hercegovine i Raiffeisen Bank International AG,
67. Sporazum o zajmu i projektu između KfW, Frankfurt na Majni (KfW) i Bosne i Hercegovine, koju zastupa Ministrstvo finansija i trezora BiH (zajmoprimac), i Federacije Bosne i Hercegovine, koju predstavlja Federalno ministarstvo finansija, i Elektroprivrede Bosne i Hercegovine d.d. Sarajevo (EPBiH) (agencija za izvršenje projekta) u iznosu od 30.000.000,00 eura – Hidroelektrana Janjici,

68. Ugovor o finansiranju između Bosne i Hercegovine i Evropske investicione banke za obnovljivu energiju – HE Vranduk,
69. Memorandum o razumijevanju između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Italije o saradnji na oblasti odbrane,
70. Sporazum o slobodnoj trgovini između država Evropskog udruženja slobodne trgovine i Bosne i Hercegovine,
71. Ugovora između Bosne i Hercegovine i Republike Srbije o izručenju,
72. **Otkazivanje** Sporazuma između Socijalističke Federativne Republike Jugoslavije i Međunarodne agencije za atomsku energiju o primjeni garancija u vezi s Ugovorom o neširenju nuklearnog oružja.

Nadležna ministarstva blagovremeno su obavještavana o razmatranju sporazuma iz njihove nadležnosti i njihovi predstavnici su prisustvovali sjednicama Komisije:

Za sve međunarodne ugovore razmatrane na sjednicama Komisija je blagovremeno dostavila izvještaje Domu naroda s prijedlogom Komisije za davanje saglasnosti za ratifikaciju, odnosno otkazivanje međunarodnog sporazuma.

#### **Odjeljak D. Izvještaji institucija Bosne i Hercegovine**

U toku 2014. godine na sjednicama Komisije razmatrani su sljedeći izvještaji o aktivnostima institucija BiH koje spadaju u nadležnost Komisije, i to:

1. Izvještaj o radu i finansijski izvještaj Agencije za poštanski saobraćaj Bosne i Hercegovine za 2013. godinu; broj: 01,02-16-382/14, od 18.3.2014.;
2. Izvještaj o radu Državne regulatorne komisije za električnu energiju u 2013. godini; broj: 01,02-29-592/14, od 7.5.2014.; te
3. Izvještaj o radu Vijeća ministara BiH za 2013. godinu u dijelu nadležnosti Komisije za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH (broj: 01,02-50-19-660/14, od 26.5.2014.), i to:
  - Ministarstva vanjskih poslova BiH,
  - Ministarstva vanjske trgovine i ekonomskih odnosa BiH, osim u dijelu koji se odnosi na uvoz i izvoz naoružanja i vojne opreme;
  - Ureda za veterinarstvo BiH,
  - Uprave BiH za zaštitu zdravlja bilja,
  - Uprave za harmonizaciju i koordinaciju sistema plaćanja u poljoprivredi, ishrani i ruralnom razvoju BiH,
  - Ministarstva saobraćaja i komunikacija BiH,
  - Regulatorne agencije za komunikacije BiH, i
  - Agencije za sigurnost hrane BiH.

Komisija je blagovremeno razmotrila sve dostavljene izvještaje, a Domu naroda su dostavljena mišljenja Komisije o svim navedenim izvještajima.

## **Odjeljak E. Izvještaji i informacije Ministarstva vanjskih poslova BiH**

S obzirom na svoju nadležnost i u oblasti vanjskih poslova, Komisija na svojim sjednicama redovno razmatra informacije i izvještaje koje Ministarstvo vanjskih poslova BiH dostavlja Parlamentarnoj skupštini BiH. U izvještajnom periodu Komisija je razmatrala ukupno 18 informacija i dopisa Ministarstva vanjskih poslova BiH. Sjednicama Komisije na kojima su razmatrane ove informacije prisustvovali su predstavnici Ministarstva vanjskih poslova BiH i dodatno ih obrazlagali, u zavisnosti od interesa članova Komisije. Sve informacije primljene su k znanju.

## **Odjeljak F. Izvještaji o međunarodnim aktivnostima**

U okviru svoje nadležnosti, a na osnovu odredbi Pravilnika o međunarodnim aktivnostima Parlamentarne skupštine BiH, na sjednicama Komisije u navedenom periodu razmatrano je ukupno 13 izvještaja sa službenih putovanja parlamentarnih komisija i delegacija. Sve izvještaje Komisija je primila k znanju.

## **Odjeljak G. Ostali izvještaji i informacije**

Osim izvještaja o radu, Komisija je u okviru svoje nadležnosti razmatrala i druge vrste informacija i dokumenata, od kojih izdvajamo samo najznačajnije:

1. Prijedlog odluke o usvajanju Okvirne saobraćajne politike Bosne i Hercegovine za period od 2013. do 2020. godine, predlagač: Vijeće ministara BiH;
2. Dopis Radiotelevizije Bosne i Hercegovine u vezi s poslovnom i programskom egzistencijom tri javna emitera u Bosni i Hercegovini;
3. Dopis Agencije za privatizaciju Federacije BiH u vezi s davanjem saglasnosti Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine, broj: 01,02-16-1-1203/13, od 18.11.2013., i Urgencije po istom dopisu;
4. Prijedlog izvještaja o radu Komisije za spoljnu i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda PSBiH za 2013. godinu;
5. Prijedlog orijentacionog plana rada Komisije za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda PSBiH za 2014. godinu;
6. Izbor predsjedavajućeg Komisije za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH;
7. Upoznavanje sa zaključkom Odbora Javnog radiotelevizijskog sistema BiH.

Nakon razmatranja na sjednicama Komisije, pripremljeni su i Kolegiju Doma naroda, odnosno Domu naroda (u zavisnosti od sadržaja materijala) dostavljeni izvještaji o stavovima Komisije za svaki od navedenih materijala.

## POGLAVLJE II. OSTALE AKTIVNOSTI KOMISIJE

Osim redovnih sjednica, Komisija je u 2014. učestvovala i u drugim aktivnostima:

- Debata o temi „Radna mjesta za Bosnu i Hercegovinu“, u organizaciji Ureda Svjetske banke u BiH i Vijeća ministara BiH, PS BiH, Bijela sala, 30.1.2014.
- Prezentacija vanjskotrgovinske razmjene Bosne i Hercegovine sa svijetom u 2013. godini u organizaciji Vanjskotrgovinske komore Bosne i Hercegovine, 18. 2. 2014.
- Javna rasprava o izmjeni Kodeksa o komercijalnim komunikacijama u organizaciji Regulatorne agencije za komunikacije Bosne i Hercegovine, 18. 3. 2014.
- Drugi sastanak parlamentaraca ugovornih strana Energetske zajednice, Beč, Austrija, 3. 7. 2014.

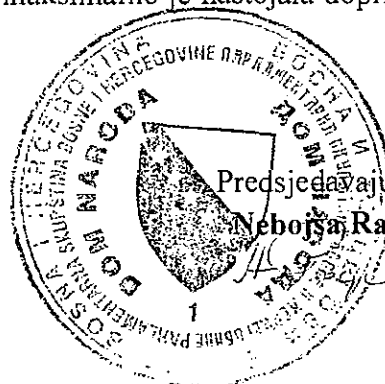
## POGLAVLJE III. R E Z I M E

Može se konstatirati da je rad Komisije za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH u 2014. godini bio uspješan. Rad Komisije u najvećoj mjeri zavisio je od materijala koje je dostavilo Vijeće ministara BiH, odnosno Predsjedništvo BiH.

Svi materijali iz nadležnosti Komisije blagovremeno su razmatrani, a svi izvještaji, mišljenja i drugi akti blagovremeno su dostavljani predsjedavajućem, odnosno Kolegiju Doma naroda na daljnji postupak.

Osim toga, članovi Komisije prisustvovali su i drugim sastancima i skupovima na kojima su razmatrane teme i pitanja iz nadležnosti Komisije.

Svojim radom Komisija za vanjsku i trgovinsku politiku, carine, saobraćaj i komunikacije Doma naroda Parlamentarne skupštine BiH u 2014. maksimalno je nastojala doprinijeti uspješnom radu Doma naroda.



Prilog:

Tabela 1. Pregled sjednica Komisije s tačkama dnevnog reda i prisustvom, 1.1.-31.12.2014.

Tabela 2. Prisustvo sjednicama Komisije, 1.1. - 31.12.2014.

**Tabela 1. Pregled sjednica Komisije s tačkama dnevnog reda i prisustvom, 1.1.-31.12.2014.**

Broj i datum održavanja sjednice	Broj razmatranih tačaka dnevnog reda na sjednici	Prisustvo članova sjednicama Komisije (%)
27. sjednica 24.1.2014.	22	67
28. sjednica 12.3.2014.	8	67
29. sjednica 20.3.2014.	5	67
30. sjednica 29.4.2014.	22	80
31. sjednica 5.6.2014.	14	80
32. sjednica 9.7.2014.	17	83
33. sjednica 25.7.2014.	11	67
34. sjednica 25.7.2014.	1	83
35. sjednica 10.9.2014.	13	83
<b>Ukupan broj sjednica: 9</b>	<b>Ukupno: 113</b>	<b>Prosječno prisustvo (%): 75</b>

**Tabela 2. Prisustvo sjednicama Komisije, 1.1. - 31.12.2014.**

	<b>Hasan Bećirović/ Seudin Hodžić</b>	<b>Stjepan Krešić</b>	<b>Staša Košarac</b>	<b>Nermina Kapetanović</b>	<b>Borjana Krišto</b>	<b>Ognjen Tadić</b>	<b>Ukupno</b>
27. sjednica 24.1.	-	+	+	-	+	+	<b>4</b>
28. sjednica 12.3.	-	+	+	-	+	+	<b>4</b>
29. sjednica 20.3.	+	+	+	+	-	-	<b>4</b>
30. sjednica 29.4.		+	+	-	+	+	<b>4</b>
31. sjednica 5.6.		+	+	+	+	-	<b>4</b>
32. sjednica 9.7.	+	+	-	+	+	+	<b>5</b>
33. sjednica 25.7.	+	+	+	-	+	-	<b>4</b>
34. sjednica 25.7.	+	+	+	+	+	-	<b>5</b>
35. sjednica 10.9.	-	+	+	+	+	+	<b>5</b>
<b>Ukupno</b>	<b>4/7</b>	<b>9/9</b>	<b>8/9</b>	<b>5/9</b>	<b>8/9</b>	<b>5/9</b>	<b>39/52</b>
<b>%</b>	<b>57</b>	<b>100</b>	<b>89</b>	<b>55</b>	<b>89</b>	<b>55</b>	<b>75</b>

Predsjedavajući Komisije Hasan Bećirović umro je 20.4.2014.

Od 32. sjednice, održane 9.7.2014., predsjedavajući Komisije bio je Seudin Hodžić.